

# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL

**POLIZOR UNGHIULAR**







TG1252306, UTG1252306, TG1252306-6  
TG1252306-8, TG1252306S

**INDUSTRIAL**



**2400W**

Simbolurile din manualul de instrucțiuni și eticheta de pe instrument.

	Dublu izolat pentru protecție suplimentară.
	Citiți manualul de instrucțiuni înainte de utilizare.
	CE confirmitate
	Purtați ochelari de protecție, protecție pentru auz și mască de praf.
	Deșeurile de produse electrice nu trebuie aruncate cu deșeurile menajere. Vă rugăm să reciclați unde există facilități. Consultați autoritatea locală sau comerciantul cu amănuntul pentru sfaturi de reciclare.
	Alertă de siguranță. Utilizați numai accesoriile acceptate de producător.

## GENERALITĂȚI AVERTISMENTE DE SIGURANȚĂ ALE INSTRUMENTELOR DE PUTERE



**AVERTISMENT** Citiți toate avertismentele de siguranță și toate instrucțiunile.

Nerespectarea avertismentelor și a instrucțiunilor poate provoca șocuri electrice, incendii și / sau vătămări grave.

Salvați toate avertismentele și instrucțiunile pentru referințe ulterioare.

Termenul "sculă electrică" din avertismente se referă la scula electrică acționată de rețea (cu cablu) sau la scula electrică acționată cu acumulator (fără fir).

### 1) Siguranța zonei de lucru

**a) Păstrați zona de lucru curată și bine luminată.** Zonele aglomerate și întunecate invită accidente.

**b) Nu folosiți scule electrice în medii explozive,** cum ar fi în prezența lichidelor inflamabile, a gazelor sau a prafului. Sculele electrice creează scânteii care ar putea aprinde praful sau fumul.

**c) Păstrați copiii și trecătorii în timpul funcționării unei scule electrice.** Distragiile vă pot cauza pierderea controlului.

### 2) Siguranța electrică

**a) Conectorii sculei electrice trebuie să se potrivească cu priza.** Nu modificați niciodată mufa în nici un fel. Nu utilizați nici un fișă adaptor cu unelte electrice împământate (împământare). Conectorii nemodificați și prizele corespunzătoare vor reduce riscul de electrocutare.

**b) Evitați contactul corpului cu suprafețe împământate sau împământate, cum ar fi conductele, radiatoarele, gamele și frigiderele.** Există un risc crescut de electrocutare dacă corpul dvs. este legat la pământ sau la pământ.

**c) Nu expuneți sculele electrice la ploii sau la condiții umede.** Apa care intră într-o sculă electrică va crește riscul de electrocutare.

**d) Nu abuzați de cablu.** Nu folosiți niciodată cablul pentru a transporta, trage sau scoate din uz uneltele electrice. Țineți cablul departe de căldură, ulei, muchii ascuțite sau componente în mișcare. Cablurile deteriorate sau încurcate cresc riscul de electrocutare.

**e) Atunci când utilizați un instrument electric în exterior, utilizați un prelungitor adecvat pentru utilizare în exterior.** Utilizarea unui cablu adecvat pentru utilizare în exterior reduce riscul de electrocutare.

**f) Dacă folosiți unelte electrice într-o locație umedă, este inevitabilă un dispozitiv de protecție reziduală (RCD) protejat.** Utilizarea unui dispozitiv RCD reduce riscul de electrocutare.

### **3) Siguranța personală**

**a) Stați vigilent, urmăriți ceea ce faceți și folosiți bunul simț atunci când folosiți unelte electrice.** Nu utilizați unelte electrice în timp ce sunteți obosiți sau sub influența drogurilor, alcoolului sau medicamentelor. Un moment de neatenție în timpul funcționării sculelor electrice poate duce la răniri grave.

**b) Folosiți echipament personal de protecție.** Purtați întotdeauna protecție pentru ochi. Echipamentele de protecție cum ar fi masca de praf, încălțăminte de protecție antiderapantă, pălăria tare sau protecția auditivă folosită în condiții adecvate vor reduce vătămările corporale.

**c) Preveniți pornirea neintenționată.** Asigurați-vă că întrerupătorul este în poziție oprită înainte de conectarea la sursa de alimentare și / sau la acumulator, prin ridicarea sau transportul sculei. Transportarea sculelor electrice cu degetul pe comutator sau energizarea sculelor electrice care au comutatorul pornite la accidente.

**d) Îndepărtați orice cheie de reglare sau cheie înainte de a porni mașina.** O cheie sau o cheie stânga atașată unei părți rotative a sculei electrice poate duce la vătămări corporale.

**e) Nu exagerați. Păstrați legătura și echilibrul în orice moment.** Acest lucru permite un control mai bun al sculei electrice în situații neașteptate.

**f) Îmbrăcați-vă corespunzător.** Nu purtați haine largi sau bijuterii. Țineți părul, îmbrăcămintea și mănușile departe de componentele în mișcare. Hainele, bijuteriile sau părul lung pot fi prinse în părțile în mișcare.

**g) Dacă există dispozitive pentru conectarea instalațiilor de aspirare și colectare a prafului, asigurați-vă că acestea sunt conectate și utilizate corespunzător.** Utilizarea colectării prafului poate reduce pericolele legate de praf.

### **4) Utilizarea și îngrijirea sculelor electrice**

**a) Nu forțați scula electrică.** Utilizați scula electrică corectă pentru aplicația dvs. Instrumentul electric corect va face treaba mai bună și mai sigură la viteza pentru care a fost proiectată.

**b) Nu utilizați scula electrică dacă întrerupătorul nu îl porniște.** Orice scula electrică care nu poate fi controlată cu comutatorul este periculoasă și trebuie reparată.

c) Deconectați ștecherul de la sursa de alimentare și / sau acumulatorul de la scula electrică înainte de a efectua reglaje, schimbați accesorii sau depozitați scule electrice. Astfel de măsuri preventive de siguranță reduc riscul de pornire accidentală a sculei electrice.

d) Nu depozitați sculele electrice în gol la îndemâna copiilor și nu permiteți persoanelor care nu cunosc instrumentele electrice sau aceste instrucțiuni să opereze scula electrică. Sculele electrice sunt periculoase în mâinile utilizatorilor neinstruiți.

e) Mențineți sculele electrice. Verificați nealinierea sau legarea pieselor în mișcare, ruperea pieselor și orice altă situație care poate afecta funcționarea sculelor electrice. Dacă este deteriorat, reparați mașina înainte de utilizare. Multe accidente sunt cauzate de scule electrice necorespunzătoare.

f) Țineți uneltele de tăiere ascuțite și curate. Uneltele de tăiere bine întreținute, cu muchii ascuțite de tăiere, sunt mai puțin susceptibile de a se lega și sunt mai ușor de controlat.

g) Folosiți aparatul accesoriiile și sculele etc. în conformitate cu aceste instrucțiuni, luând în considerare condițiile de lucru și lucrările care trebuie efectuate. Utilizarea sculei electrice pentru operațiuni diferite de cele intenționate poate duce la o situație periculoasă.

## **5) Service**

a) Asigurați-vă că uneltele dvs. electrice au fost întreținute de o persoană calificată de reparații care utilizează numai un echipament identic. Acest lucru va garanta menținerea siguranței sculei electrice.

## **Avertismente suplimentare privind siguranța**

Instrucțiuni de siguranță pentru toate operațiile

Avertismente de siguranță comune pentru polizare, șlefuire, periere de sârmă, lustruire sau tăiere abrazivă.

Operații oprite:

- a) Această sculă este destinată să funcționeze ca polizor, șlefuitor, perie de sârmă, mașină de lustruit sau unelte de tăiere. Citiți toate avertismentele de siguranță, instrucțiunile, ilustrațiile și specificațiile furnizate împreună cu această unealtă electrică. Nerespectarea tuturor instrucțiunilor enumerate mai jos poate provoca șocuri electrice, incendii și / sau vătămări grave.
- b) Nu se recomandă efectuarea unor operațiuni cum ar fi polizarea, șlefuirea, perierea firului, lustruirea sau decuparea cu această unealtă electrică. Operațiile pentru care scula electrică nu a fost proiectată pot crea un pericol și pot cauza vătămări corporale.
- c) Nu utilizați accesorii care nu sunt proiectate și recomandate de producătorul sculei. Doar pentru că accesoriul poate fi atașat la mașina dvs. electrică, nu asigură funcționarea sigură.
- d) Viteza nominală a accesoriului trebuie să fie cel puțin egală cu viteza maximă marcată pe scula electrică. Accesoriile care rulează mai repede decât viteza lor nominală se pot rupe și distruge.
- e) Diametrul exterior și grosimea accesoriului trebuie să se încadreze în clasamentul de putere al sculei electrice. Accesoriile cu dimensiuni incorecte nu pot fi protejate sau controlate corespunzător.
- f) Montarea cu filet a accesoriilor trebuie să se potrivească cu filetul filetului. Pentru accesoriile montate pe flanșe, orificiul arborelui accesoriului trebuie să se potrivească cu diametrul de localizare al flanșei. Accesoriile care nu se potrivesc cu hardware-ul de montare al sculei electrice vor rămâne neechilibrate, vor vibra excesiv și pot cauza pierderea controlului.
- g) Nu utilizați un accesoriu deteriorat. Înainte de fiecare utilizare, verificați accesoriile, cum ar fi roțile abrazive pentru chips-uri și crăpături, suportul pentru crăpături, ruperea sau uzura excesivă, peria de sârmă pentru firele desprinse sau crăpate. Dacă scula electrică sau accesoriul este scos, verificați dacă există defecțiuni sau instalați un accesoriu nedeteriorat. După inspectarea și instalarea unui accesoriu, poziționați-vă pe dumneavoastră și pe trecătorii departe de planul accesoriului rotativ și acționați unealta electrică la o viteză maximă fără sarcină timp de un minut. Accesoriile deteriorate se vor sparge în mod normal în timpul acestui test.
- h) Purtați echipament personal de protecție. În funcție de aplicație, utilizați un scut de protecție a feței, ochelari de protecție sau ochelari de protecție. După caz, purtați o mască de protecție

împotriva prafului, protecția auditivă, mănuși și șorț pentru atelier, capabile să oprească fragmente mici de material abraziv sau piesă de prelucrat. Protecția ochilor trebuie să fie capabilă să oprească resturile de zbor generate de diverse operațiuni. Masca de praf sau respiratorul trebuie să poată filtra particulele generate de funcționarea dvs. Expunerea prelungită la zgomot de intensitate ridicată poate duce la pierderea auzului.

i) Țineți trecătorii la o distanță sigură de zona de lucru. Orice persoană care intră în zona de lucru trebuie să poarte echipament de protecție personală. Fragmentele piesei de prelucrat sau ale unui accesoriu rupt pot să se deplaseze și să provoace vătămări dincolo de zona imediată de operare.

j) Țineți mașina electrică numai cu suprafețe de prindere izolate, atunci când efectuați o operațiune în care accesoriul de tăiere poate contacta cablajele ascunse sau cablul propriu. Tăierea accesoriilor prin contactarea unui fir "vii" poate face ca piesele metalice expuse ale sculei electrice să fie "vii" și ar putea da operatorului un șoc electric.

k) Poziționați cablul în afara accesoriului de rotire. Dacă pierdeți controlul, cablul poate fi tăiat sau prins și mâna sau brațul dvs. pot fi trase în accesoriul de rotație.

l) Nu puneți unealta electrică în jos până când accesoriul nu se oprește complet. Accesoriul de rulare poate atrage suprafața și poate scoate scula electrică de sub control.

m) Nu rulați mașina electrică în timp ce tineri apropo de corp. Contactul accidental cu accesoriul de filare ar putea să vă ranească.

n) Curățați în mod regulat orificiile de ventilație. Ventilatorul motorului va scoate praful din interiorul carcasei și acumularea excesivă de metal pulverizat poate provoca pericole electrice.

o) Nu utilizați scula electrică în apropierea materialelor inflamabile. Scântele ar putea aprinde aceste materiale.

p) Nu utilizați accesoriile care necesită lichide de răcire. Utilizarea apei sau a altor lichide de răcire poate provoca electrocutare sau șocuri.

## Instrucțiuni de siguranță suplimentare pentru toate operațiile

### Kickback și avertismente similare

Kickback-ul este o reacție bruscă la o roată rotită prințată sau înțepenită, un suport, o perie sau orice alt accesoriu. Strângerea sau prinderea provoacă blocarea rapidă a accesoriului rotativ care la rândul său determină forțarea sculei electrice necontrolate în direcția opusă rotației accesoriului în punctul de legare.

De exemplu, dacă o roată abrazivă este prinsă sau prinsă de piesa de prelucrat, marginea roții care intră în punctul de prindere poate săpe în suprafața materialului, determinând astfel roata să iasă sau să lovească. Roata poate săriți spre sau departe de operator, în funcție de direcția mișcării roții în punctul de prindere. Discurile abrazive se pot sparge, de asemenea, în aceste condiții.

Rickback-ul este rezultatul folosirii greșite a uneltelor electrice și / sau a unor proceduri sau condiții de funcționare incorecte și poate fi evitat prin luarea măsurilor de precauție adecvate așa cum este prezentat mai jos.

a) Mențineți o prindere fermă pe scula electrică și poziționați corpul și brațul pentru a vă permite să rezistați forțelor de recul. Utilizați întotdeauna mânerul auxiliar, dacă este prevăzut, pentru un control maxim asupra reculului sau a reacției de cuplu la pornire. Operatorul poate controla reacțiile la cuplu sau forțele de recul, dacă se iau măsuri de precauție adecvate.

b) Nu puneți niciodată mâna în apropierea accesoriului rotativ. Accesorii pot provoca recul la mână ta.

c) Nu poziționați corpul în zona în care se deplasează mașina electrică în cazul în care are loc recul. Kickback-ul va propulsa scula în direcția opusă mișcării roții în punctul de prindere.

d) Aveți grijă deosebită atunci când lucrați la colțuri, muchii ascuțite etc. Evitați să vă apropiați și să prindeți accesoriul. Colțurile, muchiile ascuțite sau șanțurile au tendința de a bloca accesoriul rotativ și de a cauza pierderea controlului sau a reculului.

e) Nu atașați lama de ferăstrău cu lanț de ferăstrău sau lama de ferăstrău dințată. Astfel de lame creează recul și pierderea controlului.



## **Instrucțiuni suplimentare de siguranță pentru operațiile de șlefuire și decupare**

### **Avertismente de siguranță specifice operațiilor de tăiere și abrazivi:**

- a) Utilizați numai tipurile de roți recomandate pentru mașina dvs. electrică și protecția specifică pentru roata selectată. Roțile pentru care scula electrică nu a fost proiectată nu pot fi protejate corespunzător și sunt nesigure.
- b) Suprafața de șlefuire a roților deplasate în centru trebuie montată sub planul buzei de protecție. O roată montată necorespunzător, care se proiectează prin planul buzei de protecție, nu poate fi protejată în mod adecvat.
- c) Apărătoarea trebuie să fie bine fixată la scula electrică și poziționată pentru o siguranță maximă, astfel încât cea mai mică cantitate de roată să fie expusă spre operator. Gărzile ajută la protejarea operatorului de fragmentele roților sparte, contactul accidental cu roata și scânteele care ar putea aprinde îmbrăcămintea.
- d) Roțile trebuie să fie utilizate numai pentru aplicațiile recomandate. De exemplu: nu mănânci cu partea roții de decupare. Discurile abrazive decupate sunt destinate rectificării periferice, forțele laterale aplicate pe aceste roți pot cauza ruperea acestora.
- e) Folosiți întotdeauna flanșe de roată necorespunzătoare, care au dimensiunea și forma corectă pentru roata selectată. Flanșele corespunzătoare ale roții susțin roata, reducând astfel posibilitatea ruperii roților. Flanșele pentru roțile de tăiere pot fi diferite de cele ale flanșelor de șlefuire.
- f) Nu folosiți roți uzate de scule electrice mai mari. Roata destinată sculei electrice mai mari nu este adecvată pentru o viteză mai mare a sculei mai mici și poate exploda.

## **Instrucțiuni suplimentare de siguranță pentru operațiunile de tăiere**

### **Avertismente suplimentare privind siguranța specifice operațiilor de tăiere abrazive:**

- a) Nu "blocați" roata de decupare sau nu aplicați presiune excesivă. Nu încercați să faceți o adâncime excesivă de tăiere. Stresarea roții crește încărcătura și susceptibilitatea la răsucirea sau legarea roții în tăiere și la posibilitatea unei răsturnări sau rupere a roții.
- b) Nu poziționați corpul în linie cu roata rotativă și în spatele acesteia. Când roata, în punctul de funcționare, se îndepărtează de corpul dvs., eventuala recul se poate propulsa roata de rotire și scula electrică direct la dumneavoastră.

c) Atunci când roata este legată sau când întrerupeți o tăiere din orice motiv, opriți mașina de scul și țineți-o fără mișcare până când roata se oprește complet. Nu încercați niciodată să scoateți roata tăiată de la tăiere în timp ce roata se află în mișcare, în caz contrar ar putea apărea recul. Investigați și luați măsuri corective pentru a elimina cauza legării roților.

d) Nu reporniți operația de tăiere în piesa de prelucrat. Lăsați roata să atingă viteza maximă și reintroduceți cu atenție tăietura. Roata se poate lega, se poate ridica sau se poate da înapoi în cazul în care scula electrică este reluată în piesa de prelucrat.

e) Panouri de sprijin sau orice piesa de lucru supradimensionată pentru a minimiza riscul de strangere și recul. Piese mari au tendința de a cădea sub propria lor greutate. Suporturile trebuie așezate sub piesa de prelucrat lângă linia de tăiere și lângă marginea piesei de prelucrat de pe ambele părți ale roții.

f) Utilizați o atenție deosebită atunci când faceți o "tăiere de buzunar" în pereții existenți sau în alte zone orb. Roata proeminentă poate tăia conducte de gaz sau apă, cabluri electrice sau obiecte care pot provoca recul.

### **Instrucțiuni suplimentare de siguranță pentru operațiile de șlefuire**

#### **Observații de siguranță specifice operațiilor de șlefuire:**

a) Nu utilizați hârtie de discuri de șlefuit excesiv de supradimensionate. Urmați recomandările producătorilor atunci când selectați hârtia de șlefuit. Hârtia de șlefuire mai mare, care se extinde dincolo de placa de șlefuit, prezintă un risc de rănire și poate cauza prinderea, ruperea discului sau recul.

### **Instrucțiuni suplimentare de siguranță pentru operațiile de lustruire**

#### **Indicații de siguranță specifice pentru operațiile de lustruire:**

a) Nu permiteți nici o porțiune liberă a capotei de lustruit sau a strungurilor sale de atașare să se rotească liber. Decupați sau tăiați orice șiruri de atașament atașate. Stringurile de atașament atașate sau strânse pot să vă încurce degetele sau să înșurubeze piesa de prelucrat.

## Instrucțiuni suplimentare de siguranță pentru operațiile de periere prin sârmă

### Observații de siguranță specifice operațiilor de periere prin cablu:

- a) Aveți grijă ca perii de sârmă să fie aruncați de perie chiar și în timpul funcționării obișnuite. Nu suprasolicitați firele prin aplicarea unei sarcini excesive pe perie. Firele de sârmă pot penetra cu ușurință îmbrăcămintea ușoară și / sau pielea.
- b) Dacă se recomandă folosirea unui dispozitiv de protecție pentru perierea firului, nu permiteți nici o interferență a roții sau periei de sârmă cu dispozitivul de protecție. Roata de sârmă sau peria se pot extinde în diametru datorită sarcinii de lucru și forțelor centrifuge.

### Riscuri reziduale

Chiar și atunci când scula electrică este utilizată așa cum este prescris, nu este posibilă eliminarea tuturor factorilor de risc rezidual. Următoarele pericole pot apărea în legătură cu construcția și proiectarea sculei electrice:

- a) Probleme de sănătate care rezultă din emisia de vibrații dacă sculele electrice sunt utilizate pe o perioadă mai lungă de timp sau nu sunt gestionate corespunzător și întreținute corespunzător.
- b) Accidente și daune materiale datorate accesoriilor rupte care sunt sparte brusc.



**Avertizare!** Această sculă electrică produce un câmp electromagnetic în timpul funcționării. Acest câmp poate, în anumite circumstanțe, să interfereze cu implanturile medicale active sau pasive. Pentru a reduce riscul de vătămare gravă sau fatală, vă recomandăm persoanelor care au implanturi medicale să consulte medicul și producătorul implantului medical înainte de a folosi această unealtă electrică

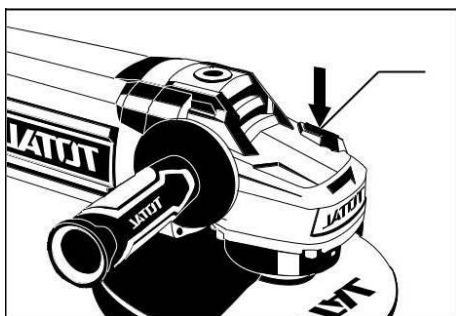
## SPECIFICATII

Model	TG1252306	UTG1252306	TG1252306S (SAA Plug)	TG1252306-6 (ISRAEL Plug)	TG1252306-8 (BS Plug)
Putere nominală de intrare	2400W	2400W	2400W	2400W	2400W
Putere nominală de intrare	220-240V~50/60Hz	110-120V~60Hz	220-240V~50/60Hz	220-240V~50/60Hz	220-240V~50/60Hz
Viteza fără sarcină	6300/min	6300/min	6300/min	6300/min	6300/min
Ascutire ax filament	M14	5/8"-11UNC	M14	M14	M14
Diametru disc	230mm	9"	230mm	230mm	230mm
Diametrul periei de sarma	150mm	6"	150mm	150mm	150mm

## DESCRIERE FUNCTIONALA

### PRUDENȚĂ:

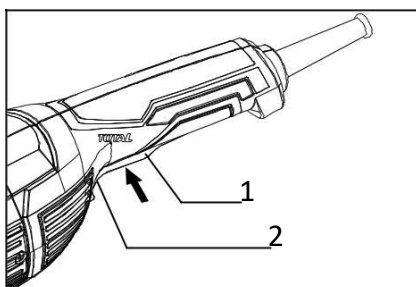
- Asigurați-vă întotdeauna că instrumentul este oprit și deconectat înainte de a regla sau verifica funcția instrumentului.



### PRUDENȚĂ:

- Nu acționați niciodată dispozitivul de blocare a arborelui atunci când axul se mișcă. Instrumentul poate fi deteriorat. Apăsăți blocarea arborelui pentru a preveni rotirea arborelui atunci când instalați sau scoateți accesorii.

## Schimbare Actiunea



1. Buton de blocare
2. Comutați declanșatorul

## **PRUDENȚĂ:**

Înainte de conectarea sculei, verificați întotdeauna dacă declanșatorul comutator funcționează corect și revine la poziția "OFF" când este eliberat.

Pentru a porni mașina, apăsați butonul de blocare sau blocare, apoi trageți trăgaciul comutatorului. Eliberați declanșatorul comutatorului pentru a opri.

## **Pentru instrument cu buton de blocare**

### **PRUDENȚĂ:**

- Înainte de conectarea sculei, verificați întotdeauna dacă declanșatorul comutator funcționează corect și revine la poziția "OFF" când este eliberat.
- Comutatorul poate fi blocat în poziția "ON" pentru a ușura confortul operatorului în timpul utilizării prelungite. Aplicați prudență când blocați instrumentul în poziția "ON" și păstrați-l bine pe instrument.

Pentru a porni instrumentul, trageți pur și simplu declanșatorul comutatorului. Eliberați declanșatorul comutatorului pentru a opri.

Pentru funcționarea continuă, trageți trăgaciul de comutare și apoi împingeți butonul de blocare, apoi eliberați declanșatorul comutatorului.

Pentru a opri mașina din poziția blocată, trageți complet butonul de declanșare, apoi eliberați-l.

## **ASAMBLARE**

### **PRUDENȚĂ:**

- Asigurați-vă întotdeauna că instrumentul este oprit și deconectat înainte de a efectua orice lucrare asupra sculei.

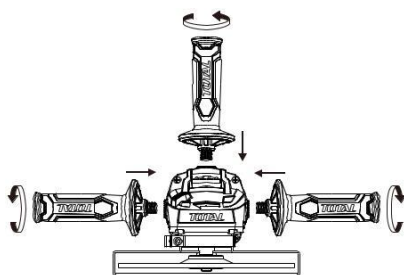
## **Instalarea mânerului lateral (mâner)**

### **PRUDENȚĂ:**

Asigurați-vă întotdeauna că mânerul lateral este instalat în siguranță înainte de operare.

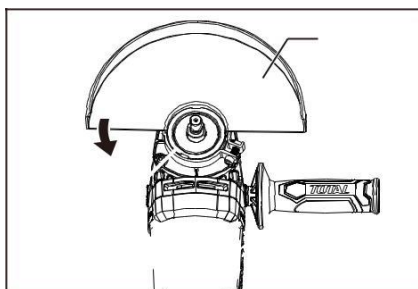
Înșurubați bine mânerul lateral pe poziția sculei, așa cum se arată în figură.

Montarea sau demontarea protecției roților



### **PRUDENȚĂ:**

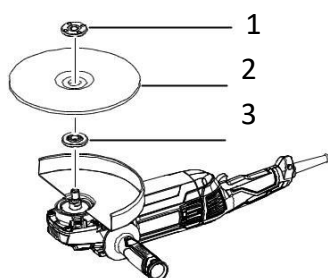
- Atunci când utilizați o roată de șlefuire centrală / multi-disc, roată flexibilă sau perie roată de sârmă, protecția roții trebuie montată pe sculă astfel încât partea închisă a pazei să fie întotdeauna îndreptată către operator.



1. Protejarea roților
2. șurub
3. Cutie de rulmenți

Montați protecția roții cu proeminența de pe banda de protecție a roții, aliniată cu creștătura de pe cutia de lagăr. Apoi, rotiți protecția roții în jurul a 180 de grade în sens invers acelor de ceasornic. Asigurați-vă că strângeți bine șurubul. Pentru a scoate protecția roții, urmați procedura de instalare în sens invers.

### Montarea sau demontarea roții de șlefuire centrale de presare



1. Flanșa exterioară
2. Deprimat șlefuire central roți
3. Flanșă interioară

#### AVERTIZARE:

Utilizați întotdeauna protecția furnizată când centrul este de la discul de șlefuit / Multi-discul este pe instrument. Roata se poate sparge în timpul utilizării și protecția vă ajută să reduceți șansele de vătămare corporală.

Montați flanșa interioară pe ax. Montați roata / discul de pe flanșa interioară și înșurubați piulița de blocare cu proeminența îndreptată în jos (îndreptată spre roată).

Pentru a strânge piulița de blocare, apăsați ferm butucul astfel încât axul să nu se poată roti, apoi utilizați cheia pentru piulița de blocare și strângeți bine în sensul acelor de ceasornic.

## OPERARE

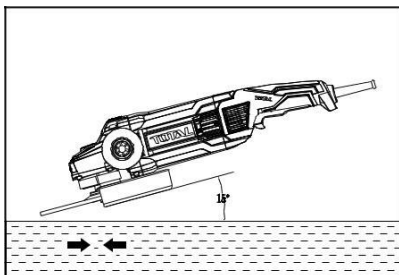
#### AVERTIZARE:

- Nu trebuie niciodată necesară forțarea sculei. Greutatea sculei aplică o presiune adecvată. Forța și presiunea excesivă ar putea provoca ruperea periculoasă a roții.
- ÎNTOTDEAUNA înlocuiți roata dacă scula este scos în timpul șlefuirii.
- Nu atingeți niciodată discul sau discul de șlefuire în timpul lucrului.
- Evitați să bateți și să prindeți roata, mai ales când se lucrează la colțuri, muchii ascuțite etc. Acest lucru poate duce la pierderea controlului și a reculului.
- NU utilizați niciodată unealtă cu lamele de tăiere a lemnului și cu alte ferăstraie de ferăstrău. Astfel de lame, atunci când sunt utilizate pe un șlefuit, lovesc frecvent și provoacă pierderea controlului care duce la vătămări corporale.

### PRUDENȚĂ:

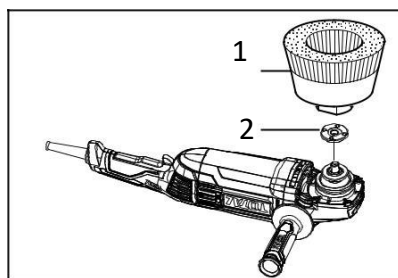
- Nu porniți niciodată scula atunci când este în contact cu piesa de prelucrat, pot provoca rani grave.
- Purtați întotdeauna ochelari de protecție sau un ecran de protecție în timpul funcționării.
- După operare, opriți întotdeauna instrumentul și așteptați până când roata sa oprit complet înainte de a pune scula în jos.

### Operațiunea de ascutire și șlefuire



Țineți întotdeauna instrumentul ferm cu o mână pe mânerul din spate și celălalt pe mânerul lateral. Porniți instrumentul și apoi aplicați roata sau discul pe piesa de prelucrat. În general, țineți marginea roții sau a discului la un unghi de aproximativ 15 grade față de suprafața piesei de prelucrat.

### Funcționarea cu perie din cupe de sârmă (accesoriu opțional)



1. Perie de cupă din sârmă
2. uretan mașină de spălat

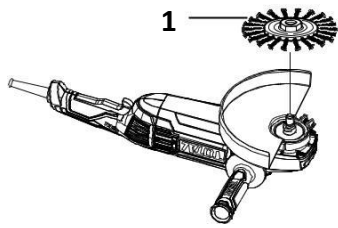
### PRUDENȚĂ:

- Verificați funcționarea periei prin rularea sculei fără sarcină, asigurându-vă că nimeni nu se află în fața sau în linie cu peria.
- Nu utilizați pensula care este deteriorată sau care nu se află în echilibru. Utilizarea periei deteriorate ar putea crește potențialul de rănire în urma contactului cu firele perii sparte. Deconectați instrumentul și puneți-l cu capul în jos, permițând accesul ușor la ax. Îndepărtați toate accesoriile de pe ax. Montați șaibe de uretan, apoi introduceți peria de cupă de sârmă pe ax și strângeți-o cu cheia furnizată. Când utilizați peria, evitați aplicarea presiunii prea mari care provoacă îndoirea firelor, ceea ce duce la ruperea prematură.

### NOTĂ:

- Când utilizați o perie de cupă cu sârmă, montați șaiba de uretan pe ax. Acesta va face mai ușor să îndepărtați peria de cupă din sârmă.

## Funcționare cu perie roată de sârmă (accesoriu opțional)



1. Perie roată de sârmă

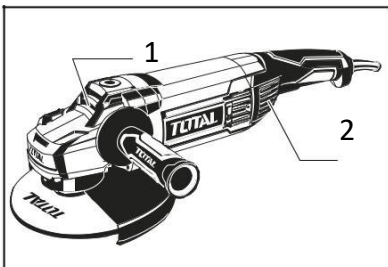
### PRUDENȚĂ:

- Verificați funcționarea periei roților din sârmă prin rularea sculei fără sarcină, asigurându-vă că nimeni nu se află în fața sau în linie cu peria roată de sârmă.
  - Nu utilizați o perie roată de sârmă deteriorată sau care nu se află în echilibru. Utilizarea periei de roată a firului deteriorat ar putea crește potențialul de rănire din cauza contactului cu firele rupte.
  - **ÎNTOTDEAUNA** utilizați un dispozitiv de protecție cu perii de roată din sârmă, asigurându-vă că diametrul roții se fixează în interiorul garniturii roată se poate sparge în timpul utilizării și protecția vă ajută să reduceți șansele de vătămare corporală.
- Deconectați instrumentul și puneți-l cu capul în jos, permițând accesul ușor la ax. Îndepărtați toate accesoriile de pe ax. Împingeți peria roată de sârmă pe ax și strângeți cu cheile. Atunci când utilizați o perie roată de sârmă, evitați aplicarea presiunii prea mari care provoacă îndoirea firelor, ceea ce duce la ruperea prematură.

## ÎNTREȚINERE

### PRUDENȚĂ:

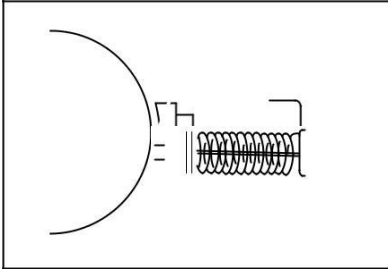
- Asigurați-vă întotdeauna că instrumentul este oprit și deconectat înainte de a încerca să efectuați inspecția sau întreținerea.
  - Nu folosiți niciodată benzină, benzină, diluant, alcool sau altele asemenea. Poate avea ca rezultat fisuri, deformari sau decolarari.
- Instrumentul și orificiile sale de ventilare trebuie să fie curățate. Curățați în mod regulat orificiile de ventilare ale sculei sau ori de câte ori aerisirile încep să devină obstrucționate.



1. Aerisire evacuare
2. Aerisire prin inhalare



## Înlocuirea periilor de cărbune

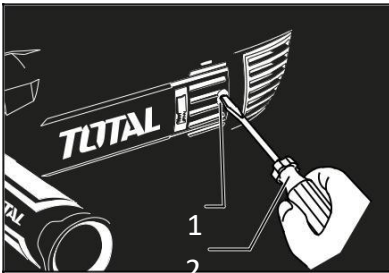


1. Comutator

2. Perie de carbon

**Utilizați o șurubelniță pentru a scoate capacele suportului periei.**

Scoateți periile de cărbune uzate, introduceți cele noi și fixați capacele suportului periei.

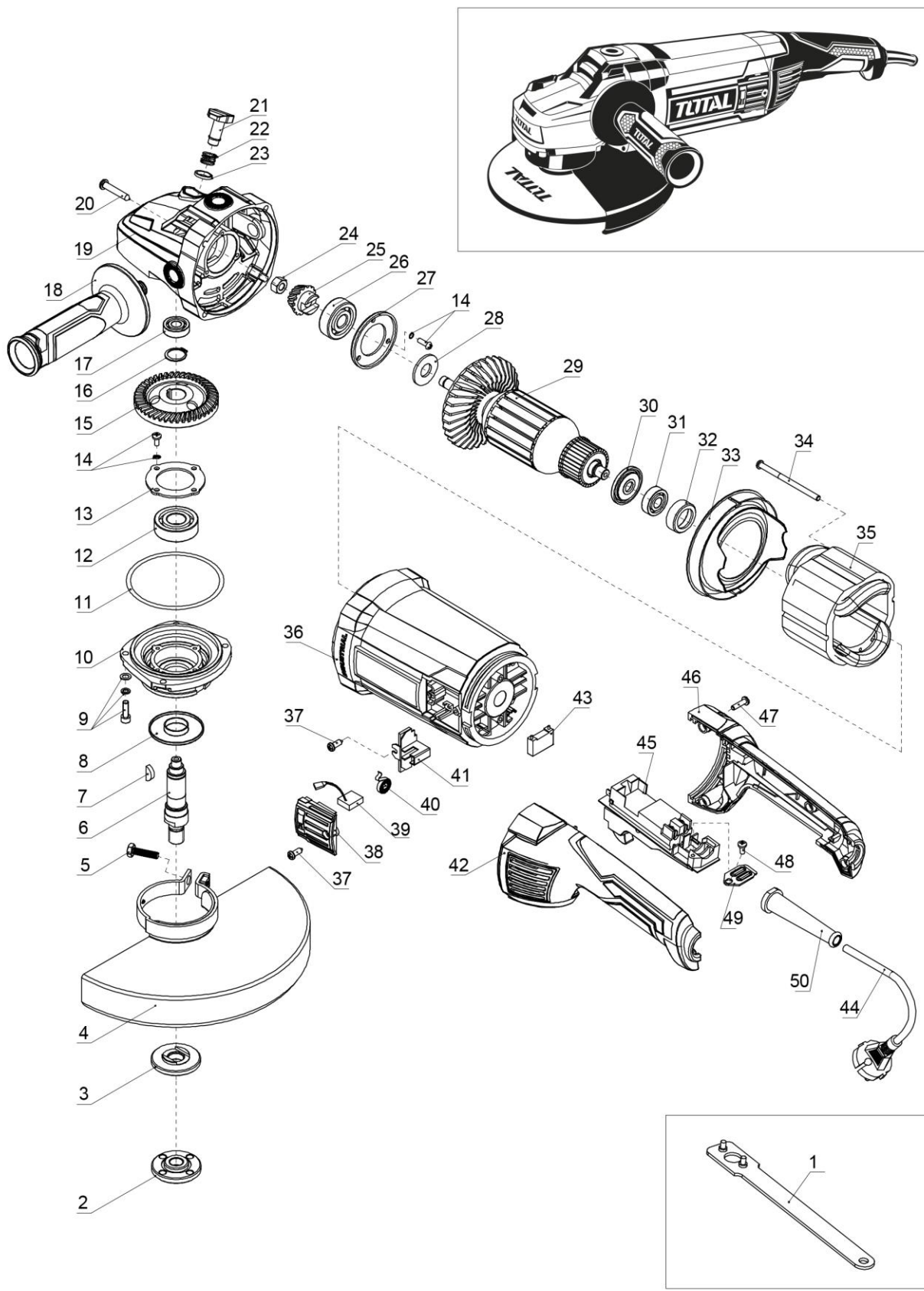


1. Suportul pe capac

2. Șurubelniță

TG1252306, UTG1252306, TG1252306-6, TG1252306-8, TG1252306S

Vedere esplosiva



**TG1252306, UTG1252306, TG1252306- 6, TG1252306-8,  
TG1252306S Lista pieselor de schimb**

Nr.	Denumire piesa	Cant .
1	Cheie de piulite	1
2	Flansa de iesire	1
3	Flanșă interioară	1
4	Protectie roata	1
5	Șurub cu șaibă	1
6	Output shaft	1
7	Cheie	1
8	Capac de praf	1
9	Screw with washer	4
10	Capacul frontal	1
11	Inel O	1
12	Rulment 6203-2RS	1
13	Apăsați placa	1
14	Șuruburi cu șaibă	7
15	Angrenaj	1
16	Circlip 17	1
17	Rulment	1
18	Mâner auxiliar	1
19	Cutie viteza	1
20	Șuruburi	4
21	Stiftul de blocare	1
22	Arc	1
23	Circlip 10	1
24	Piulita	1
25	Pinion	1

Nr.	Denumire piesa	Cant.
26	Rulment	1
27	Placa de rulment	1
28	Saiba $\phi 28 \times 2$	1
29	Carapace	1
30	Capac de praf	1
31	Rulment	1
32	Rulment manson	1
33	Sicana vant	1
34	Șuruburi	2
35	Stator	1
36	Protectie	1
37	Șuruburi	4
38	Capacul periei	2
39	Perie carbon	2
40	Arc bobina	2
41	Suport de perie de carbon	2
42	Maner stang	1
43	Capacitor	1
44	Cablu si priza	1
45	Comutator blocare	1
46	Mânerul drept	1
47	Șuruburi	2
48	Șuruburi	4
49	Placuta de cablu	1
50	Clema de cablu	1

Traducere din limba engleză

## EC Declarație de Conformitate

Prin prezenta, declarăm:

TOTAL TOOLS CO., PTE. LTD  
No. 45 Songbei Road, Suzhou Industrial Park, Jiangsu, China

Acest produs este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante din Directivele europene aplicabile, bazate pe aplicarea standardelor europene armonizate. Orice modificare neautorizată a aparatului anulează aceste declarații.

Descrierea mașinii: Polizor unghiular      TOTAL

Tip produs:                      TG1252306

Directive Europene  
2006/42/EC

Standarde europene armonizate:  
EN 60745-1:2009+A11  
EN 60745-2-3:2011+A2+A11+A12+A13

Data / Semnatura Autorizată:  
Funcție: Manager de produs

Stampila cu textul: "Pentru și în numele: TOTAL TOOLS CO., PTE.LTD"  
Semnatura autorizată: [semnatură]

No.45 Songbei Road, Suzhou Industrial Park, Jiangsu, China

\*\*\*

Subsemnata, **Neda Delia Elena**, interpret și traducător autorizat pentru limbile străine engleză și chineză, în temeiul autorizației nr. 6189 din data de 13.09.2013, eliberată de Ministerul Justiției din România, certifică exactitatea traducerii efectuate din limba engleză în limba română, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-a fost denaturat conținutul și sensul.

Înscrisul a cărui traducere se solicită în întregime are, în integralitatea sa, un număr de 1 pagină, poartă titlul de Declarație de conformitate, a fost emis de TOTAL TOOLS CO., PTE. LTD și a fost prezentat mie în întregime.

Traducerea înscrisului prezentat are un număr de 1 pagină și a fost efectuată potrivit cererii scrise înregistrate cu nr. 197/26.05.2021 păstrate în arhiva subsemnatei. S-a încasat onorariul de 20 Lei, cu OP /2021.

Interpret și traducător autorizat:


## EC Declaration of Conformity

We herewith declare:

TOTAL TOOLS CO., PTE. LTD

No. 45 Songbei Road, Suzhou Industrial Park, Jiangsu, China

This product is in conformity with the essential requirements and other relevant provisions of the applicable European Directives, based on the application of European harmonized standards. Any unauthorized modification of the apparatus voids this declarations

Machine Description: Angle grinder TOTAL

Product type: TG1252306

European Directives  
2006/42/EC

European harmonized standards  
EN 60745-1:2009+A11  
EN 60745-2-3:2011+A2+A11+A12+A13

Date/Authorized Signature: 23.03.2021

Title of Signatory: Product manager

For and on behalf of  
**TOTAL TOOLS CO., PTE. LTD.**

No.45 Songbei Road, Suzhou Industrial Park, Jiangsu, China

Authorized Signature(s)

## CERTIFICAT DE CALITATE ȘI GARANȚIE

Denumire produs: \_\_SCULE SI ACCESORII TOTAL \_\_\_\_\_

Tip-model: \_\_\_\_\_

S/N: \_\_\_\_\_

Cumpărător: \_\_\_\_\_

Adresă, telefon: \_\_\_\_\_

Importator: RIVIERA BIKE SRL, TANASE BANCIU 12, POPESTI LEORDENI , ILFOV

Declarație de Conformitate nr: \_\_\_\_\_

Factura (bon) nr/data: \_\_\_\_\_

Prezentul certificat atestă legal ca produsul facturat corespunde documentației de execuție a producătorului, încadrându-se în parametrii de calitate funcționali și de durabilitate prevăzuți, conform Declarației de Conformitate emise. Produsul este comercializat cu respectarea prevederilor O.G. 21/1992 și Legii 449/2003. Prin prezentul certificat se garantează caracteristicile produsului, în situația în care clientul respectă prescripțiile de montare, utilizare, depozitare, conservare și transport. Produsul nu este garantat împotriva utilizării defectuoase.

În cazul depozitării sau utilizării necorespunzătoare, a lovirii, deteriorării prin alte mijloace sau a intervențiilor neautorizate produsul își pierde garanția. Perioada de garanție este de 24 luni de la data cumpărării pentru defectele de fabricație și de material, în cazul achiziționării de către persoane fizice și utilizării pentru uz casnic.

Perioada de garanție este de 6 luni de la data cumpărării pentru defectele de fabricație și de material, în cazul achiziționării de către persoane juridice și utilizării în regim normal (exclus uz profesional). Durata medie de utilizare a produsului este de 3 ani cu condiția respectării instrucțiunilor de montaj și utilizare ce însoțesc produsul. Pentru remedierea defectelor aparute în perioada de garanție sau înlocuirea produsului, clienții se vor adresa unității vânzătoare. Remedierea defectelor apărute se realizează în 15 zile calendaristice de la data prezentării produsului.

Certificatul este valabil numai însoțit de factura sau bonul fiscal emise de unitatea vânzătoare.

Vânzător,  
Semnatura și stampila

Cumpărător,  
Am primit indicațiile de utilizare,  
depozitare, manipulare, conservare și transport

**NU** fac obiectul garanției următoarele componente și accesorii, ale căror uzuri sunt considerate normale în urma utilizării: Pinion de antrenare lanț (sprocket), șină de ghidaj, sită moară/tocătoare, filtru de ulei, filtru de aer, componente din cauciuc (burduf cilindru, cot carburator, inele de cauciuc, furtune, simeringuri, curele, etc.)

Filtru combustibil, bușon benzină, sită rezervor, sonde, rezervoare, plutitoare, robinet combustibil, cui ponto, jicloare, duje, injectoare sau duze de injector, sisteme de reglaj sau pârgșii, garnituri sau elemente de etanșare ale carburatorului sau părți componente, ale căror uzuri se datorează utilizării unui combustibil necorespunzător normelor în vigoare;

Ambielaj, cilindru, piston, segmenti, supape, când uzura se datorează lipsei filtrului de aer sau folosirii unuia necorespunzător, ori în cazul unor detonații produse în urma folosirii unui carburant necorespunzător normelor în vigoare, ori când defecțiunea survine din cauza nerespectării regimului de turație ori în cazul motoarelor în 2T amestec necorespunzător benzină cu ulei (raport amestec 30ml ulei la 1 litru benzină, pentru uleiurile achiziționate de la distribuitorul S.C. RIVIERA BIKE SRL).Becuri, ventilatoare, fulii, carcase plastic, mufe, stuturi, roți sau role din plastic ;

Aprinderile și relele (în cazul condensării sau scurtcircuitului), bujie, cablu bujie, întrerupătoare, cabluri electrice; Amortizoare din cauciuc sau arc, cabluri (de ambreiaj, accelerație, masă cosit, tracțiune, etc);Saboți și plăcuțe frână, ambreiaje, ferodouri, arc ambreiaj;

Componente electrice sau electronice, când defecțiunile survin din cauza lipsei împământării, utilizarea sau expunerea în condiții de mediu improprie (umezeală excesivă, temperaturi necorespunzătoare, alimentare la tensiune necorespunzătoare) sau tensiune fluctuantă (în cazul generatoarelor de curent, când puterea consumatorilor este mai mare decât cea furnizată;

Presetupă, turbină, carcasă turbină (când defecțiunea a survenit în urma impurităților din pompă sau a presiunii create în pompă de alte utilaje, mașini, etc);

Elementele componente ale sistemului de tăiere, ex: lanț motofierăstrău, disc motocositoare, cuțit masă cosit, cuțit mașină gazon, cuțit moară/tocătoare, etc.;Tambur demaror, șnur starter, arc demaror, mâner starter;

Masă cosit, cuțit masă cosit, pinteri, contracuțite, dinți, suport reglaj, suport nucă, nucă, bieleță (întreg lanțul cinematic al sistemului de tăiere la motocositori), când nu sunt corect exploatate, reglate sau curățite.

#### Reparatii efectuate in perioada de garantie.

1		2		3	
Data intrarii		Data intrarii		Data intrarii	
Data iesirii		Data iesirii		Data iesirii	
Tehnician Service		Tehnician Service		Tehnician Service	
Semnatura si stampila		Semnatura si stampila		Semnatura si stampila	

Mentiunile privind reparatiile efectuate in perioada de garantie, se fac pe verso.



**SERVICE-URI AUTORIZATE**

SC. Riviera Bike SRL, Popesti Leordeni, Ilfov, Str. Tanase Banciu, nr.12  
SC. Rivera Bike SRL - MAGAZINUL TOTAL Bacau, Calea Republicii, nr.163

# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL

POLIZOR UNGHIULAR



TOTAL TOOLS LIMITED CHINA

IMPORTATOR: Sc. Riviera Bike SRL,

str.Lt Maj Av Tanase Banciu nr.12, loc. Popesti

Leordeni, jud. Ilfov, Telefon: 0374.300.162

website@blademotors.ro;

www.blademotors.ro